

The Mercantile Bank of India Ltd.,
(Incorporated in England.)

諸君之雅愛爰特將青雲商標向當地政府註冊存案憑報俾得遐邇
 週知但恐有射利之徒以偽亂真或偽作本棧商標而冒用本棧米袋
 或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以
 上各等情弊本棧定當控究倘 諸君子得知其作偽所在前來報明
 引獲亦必不吝重酬合併聲明各宜自諒特此廣告

宣統元年七月廿三日
 通京 興隆棧 火船
 盧紹江謹啟
 盧紹川謹啟

中華民國八年四月一日禮拜二

啟者本號開創七十餘年振興祖國土貨各名嘜商標名茶生熟箱燴金線水發生油猪油萬草綠章山珍海產銅器樂器各款布疋等衫襪襪襪椅椅妃床宮燈凡蘇滬港粵諸什貨齊備精良久已名馳中外十商象許近更採辦製造益求美善凡選庄馬嘜包耳猴嘜馬耳銀針古勞奇香柳尖清遠各種名茶貨色潔淨地道正氣濃煙解慍確有殊功固不特嫩滑香濃生津適口已也 諸君惠顧按照時價格外克己若外埠來函委辦大帮小售定當效勞寄到特此佈告并請各商埠諸 垂鑒

茲將商標各種名茶等貨臚列

奇生三兩庄一栗六包馬嘜包種茶
奇生二兩庄一栗六包銀針古勞茶

標名茶本號開創七十餘年振興祖國土貨各嘜商
 標名茶年熟箱煙金線水筆生油猪油萬草綠草
 山珍海產銅器樂器各款布疋呢絨襪襪椅寶
 妃床宮燈凡蘇滬港粵諸什貨齊備精良久已選
 馳中外十商象許近更採辦製造益求美善凡名
 庄馬嘜包公猴嘜馬耳銀針占勞奇香柳尖清遠
 各種名茶貨色潔淨地道正氣滌煩解慍確有殊
 功固不特嫩滑香濃生津適口已也 諸君惠顧
 按照時價格外克己若外埠來函委辦大帮小售
 定當效勞寄到特此佈告并請各商埠諸 大商
 垂鑒
 茲將商標各種名茶等貨臚列
 奇生三兩庄二更六包馬嘜包種茶
 奇生三兩庄二更六包銀針古勞茶
 奇生五兩庄二百包猴嘜銀針馬耳茶
 致生三兩庄二更十包奇香茶
 奇生四兩庄二更十包清遠舊茶
 奇生八兩庄二更十包六安茶骨
 奇生三十兩散庄六安茶骨
 奇生二 觔 庄柳尖茶
 奇生水筆
 福生金線
 奇生馬仔嘜猪油
 奇生三星嘜生油
 民國八年三月一日
 星架坡中街門牌廿七號 瑞奇生謹啓

潘敬菴種子丸

此丸專治男婦虛弱，最宜老服。滋陰行氣，理血等症。地消陰行，氣理血等。地消陰行，氣理血等。

- 一治 男子年老腎虧
- 一治 男子夜多小便
- 一治 男子腎元虛弱
- 一治 男子身虛遺精
- 一治 男子腰膝背痛
- 一治 男子頭暈眼花

每盒一元四角
打十四元

不寒
也
無
補
也
生
局
堂
生

英一千九百十八年四月十六號

大坂商船會社
擴張航業通告

大坂商船會社之輪船川行廣告

啓者本會社現有輪船兩艘一福州丸
即“Fukushu Maru”一漳州丸即
“Shoshu Maru”由陰歷本月中起
川行泗水網咯星架坡
每兩禮拜一期諸君光顧祈早惠然
本會社備極歡迎之至此佈

本會社在二光
號現號
蘇社
砂由
實六
得月
力一
門號
牌起

可光二在本
也類號現會
請開蘇社
到設砂由
本枝實六
枝店得月
店各力一
面商門號
商翁牌起

OSAKA SHOSEN KAISHA.
[Incorporated in Japan.]

[illegible][illegible][illegible]

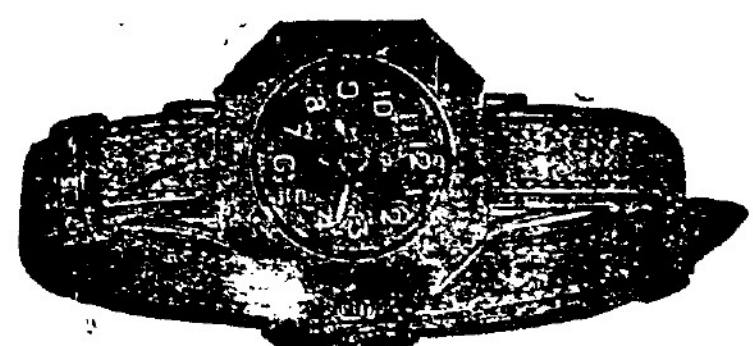
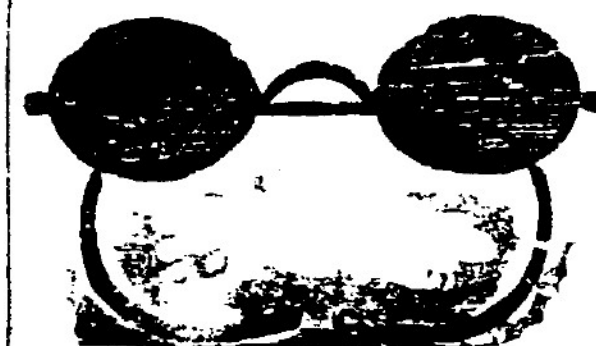
豐美	白臘	堅打	福綢	福林	蘇丹那	荖加東	龜融	斯里巴丹那	加呷	海和	曼南	金和美	吉盤	慶生	禮里衛	福慶	文律	萬智美	所施
由檳榔嶼	由吉隆港口	由龜略	由浮羅武蘭	由浮羅麻宜	由暹羅	由實勝	由麻六甲	由麻坡	由麻坡	由丁加奴	由峇眼	由吉隆港口	由蘇六甲	由蘇六甲	由浮羅武蘭	由浮羅麻宜	由甘嗎挽	由日裡	
約初式到	約初式到	約初式到	約初式到	約初二到	約初二到	約初式到	約初式到	約初式到	約初二到	約初式到	約初三到	約初三到	約初三到	約初三到	約初三到	約初三到	約初三到	約初三到	約初三到
和豐公司	油頭	實得力洋行	和益公司	萬利安公司	和豐公司	實得力洋行	順發號	益泰安	實得力洋行	順局公司	瑞茂盛	實得力洋行	捷豐號	實得力洋行	高利安公司	張順美	恒利號	棉示必洋行	
海龍	吧里士	不里茂	坤量	雙福	萬昌美	關芝	建興隆	萬加順	薩乃	萬保源	太古	順安	光生	瓜勝	瓜勝	瓜勝	瓜勝	瓜勝	瓜勝
由彭亨港口	由青羅港口	由詩鵝	由坤甸	由仰光	由詩鵝	由安南	由馬辰	由坤甸	由安南	由三寶壟	由汕頭	由勿里洞	由加里打	往香港	由網略	由汕頭	由網略	由網略	由網略
約初三到	約初三到	約初三到	約初三到	約初四到	約初四到	約初四到	約初五到	約初五到	約初六到	約初六到	約初七到	約初七到	約初八到	約初八到	約初八到	約初八到	約初八到	約初八到	約初八到
實得力洋行	東方代理	張順美	同益公司	仰和公司	張順美	通合號	益隆棧	同益公司	通合號	協榮茂	棉示必洋行	協榮茂	莫實德洋行	莫實德洋行	實得力洋行	和國公司	實得力洋行	實得力洋行	實得力洋行

一號赤牛皮每担	五十員	一號赤牛皮每担	五十員
式號赤牛皮每担	四十六員	式號赤牛皮每担	四十六員
一號鹿皮每担	五十伍員	一號鹿皮每担	五十伍員
式號鹿皮每担	伍十員	式號鹿皮每担	伍十員
水牛角每支三磅每担	一十式員	水牛角每支三磅每担	一十式員

本坡大撰土油每箱	七員	本坡大撰土油每箱	七員
什標土油每箱	六員一角半	什標土油每箱	六員一角半
日標土油每箱	六員貳角半	日標土油每箱	六員貳角半
箭標土油每箱	六員五角半	箭標土油每箱	六員五角半
虎標土油每箱	六元三角	虎標土油每箱	六元三角
魚標土油每箱	六員半	魚標土油每箱	六員半
王帽土油每箱	六員貳角半	王帽土油每箱	六員貳角半
龍標土油每箱	六員四角半	龍標土油每箱	六員四角半
筒標土油每箱	六員四角半	筒標土油每箱	六員四角半

新及	南生	嗎咭魯	甘吧	豐盛	豐通	棉魯沙	賽加板知亞	南陽	福美	怡寶	永隆	登丹那	量美	加呷	龜順
上午十點半	往砂朥越	午十二點半	下午一點半	下午二點半	下午三點半	下午四點半	下午五點半	下午六點半	下午七點半	下午八點半	下午九點半	下午十點半	下午十一點半	下午十二點半	下午一點半
占卑	往檳榔嶼	往暹羅	安順	往庇能	麻六甲	往棉蘭	往蘇六甲	巨港	往安南	峇株巴轄	振保	峇株巴轄	頭坡	浮羅宜直	和豐公司
和蘭公司	實得力洋行	實得力洋行	實得力洋行	和豐公司	和豐公司	廣昌隆代理	廣昌隆代理	東興	福美船務	實德力洋行	和益公司	源成	北干岩魯	和豐公司	汕頭
新及	實得力洋行	實得力洋行	實得力洋行	和豐公司	和豐公司	廣昌隆代理	廣昌隆代理	東興	福美船務	實德力洋行	和益公司	源成	北干岩魯	和豐公司	汕頭

鏡眼品水國中表時銀金昌均陸



水晶一物 地質生成 功能養眼 人所共知 天然華產 理合振興 本號專辦 明潔水晶 兼有數種 茶晶墨晶 歐美鐘表 款式時興 聘請良工 修理準細 諸君賜顧 格價公平 不拘多少 一律歡迎 用登告白 伏冀垂青 戊午年二月二十三日 舖在 石叻牛車水大馬路戲院街口門牌一百六十一號

◎本報啟事

各界諸君大鑒：啟者：現本報出版署早：如有緊要告白函件：請於午前交來。至所關於新聞函件：請交本報編輯部收。不必再書僑人姓名。特此通告 叻報新報謹啟

最新發明 九造真正血宣言書

補藥不難於有功而難於無害不難於立時見效而難於久後微奇近日市間流行之補血藥中有一種祇圖速效不顧後患幸獲盛名貽禍斯世之品服者誤受其害每致發為鼻血或便血等症即使覺而止服原氣已為之大損況復有堅信其仿單中種種誇耀之語而以為的係良藥愈服而為害愈烈幾致生命危險者坐視此種偽藥風行不思挽救為禍伊于胡底挽救之法惟有另製一藥使購服者與之相比較者為優者為劣者為真者為偽者若常服有功初服時益見奇效若者初服未嘗而無功久服則弊害不可殫述行見一經鑒別知所適從而此二藥遂如旭日之與陰霾旭日一升陰霾盡掃勿使彼肆其黑暗復留於天地之間此則區區製藥之心與夫以真正血命名以旭日為商標之宗旨可昭告於男女同胞者夫茲將主治各症及效用列左 血不養腦百體羸弱幾成怯症 血虛腦弱心悸怔忡 血虛精神疲憊步履艱滯 血虛肝旺耳鳴頭暈目眩 血不養筋手足麻痺漸成癱瘓 血虛難疑易白易落 血枯面黃肌瘦氣促喘喘 老年血枯筋脈拘攣骨節酸痛肌膚作癢 童子血枯將成癆瘵 病後血枯失調 房勞過度精血枯竭 婦女血份不調月事參差艱於孕育 婦女血份過熱或過寒不能受孕 婦女血熱臟腑被灼成乾血癆 血熱發生鼻衄或便血等症 血毒致生外瘍 瘀血凝滯致成種種血症 瘀血倒行逆施婦女致成倒經 受傷後瘀血凝滯以致咯血吐血 血濁發生頑癬○ 血濁面生雀斑粉刺一切 服此後藥汁入腹真正化而為血何處血份受病徐徐由血管輸入血絡使此病受治告痊無病者生新血精力滿滿而凡昔曾誤服某種補血藥致患鼻血便血等種種癆症者皆可救治 價格 小瓶每瓶一元零五占 每打十一元半 大瓶每瓶一元九角半 每打二十一元半 發行伊始如購一小瓶贈時裝美女圖一幅如購一大瓶贈小田牌香皂一塊數多購者贈品依照瓶數遞加如購原打贈品亦以瓶數計算以上贈物須直向本藥房購買有效 總發行處上海三馬路中法大藥房

石叻庇能太平會豐商店總代理

◎梅華昌漢文辭典發售 譯英文每本一元半發售所 叻報新報

△慶祝世界和平

△請飲中國美酒

歐戰已寢世界和平凡我同僑稱觴慶祝 請飲我國美酒永利威酒莊馳名佳釀以 示我國人愛好和平之真意

天津永利威雙鶴馳名中國美酒。五加皮。玫瑰露。史國公。及各色足料米酒菓子酒

名目繁多恕未及贅均各貨真味美同僑 諸君請嘗試之

近查有不法之徒竟敢假冒永利威字號以偽貨影射志在欺騙諸君賜顧請認雙鶴標及樽柄錫蓋上之雙鶴火印不致為奸人所欺也慎之

總分銷處

星架坡瑞興酒莊

五洲大藥房廣告

總發行

石叻 怡保

庇能 金保 太平

分售處

三打冷五洲藥房 檳榔嶼中法藥房 泗水三昌公司 安順漢昌藥房 芙蓉錦泰 吉隆坡五洲藥房 馬六甲安樂藥房 泗水中華公司 安順南安棧

會豐商店經理

消瘦者 居然豐腴 眼自來血 五洲大藥房主人鑒：啟者鄙人素患消瘦之症，經友人介紹服貴房之「眼自來血」，服後精神煥發，食慾增加，體力漸復，誠為補血之聖藥也。特此登報，以誌謝忱。民國四年一月十日 上海五洲藥房謹啟

新毒元 清血解毒海波藥 主治能効 凡人生長活潑者皆賴血液以滋養若血液中含有毒質必致滋養力減少故有覺體質衰弱筋骨疲軟之現狀發于外則遍體瘡痍潰爛成穴或癰疽疔毒連綿不絕為害最烈者莫若花柳之毒由精管而深入骨髓故其根較深治之尤難有覺筋骨酸痛者乃髓中蘊毒之明證也若不治愈延及子孫天殤者有之花柳之害起不懼哉 此海波藥効極 瘰癧 骨節痛 乳癰 乳岩 爛脚 爛頭 疥癩 皮膚 濕毒等症 均宜服 之功効無匹 每枝三元七 打廿八元 本藥局

▲▲唐總裁切望平和之通電

最近北京閣議誌聞

自和議停頓後，府院兩方，關於陝西問題，討論約有三四次之多。日前公府之會議，關係府院聯席會議，除府院兩秘書及六七閣員外，張瑞璣亦曾列席。關於其秘，惟聞前日院中會議後，確有要電兩道拍出，一致陳督，一致朱總代表等。四日國務院例會，除例案外，關於陝西問題之討論，據政界人云，政府除前日會議議決之辦法，尚有二種主張，（一）在上海和議未開，陝西問題未解決期間，政府暫不答覆兩代表，或與之表示別種意見，（二）在張瑞璣未入陝以前，對於陝事暫不表示意見云云。

▲▲徐東海派員謁黎黃陂

聞大總統以時局艱難，一再派員赴津，敦請黎黃陂出山，當調停之任。以優時局速行解決，黎意態蕭然，始終冷靜。元首近復遣朱寶仁赴津，專為勸駕，不知能否有效也。

▲熊克武統籌兼顧之援陝計劃

成蹊來電云。連日迭接軍府及繆主章劉各代表電。均以陝事愈見危急。和議將屆決裂。秦蜀唇齒。焦灼萬分。竊此次和議開始。本非段系所願。而陝西又爲地盤問題。且有生死關係。故南北兩方。必奮力以爭陝局者。亦在勢所不免也。惟北方于停戰之後。連令攻擊。曲直所在。中外同瞻。西南若不急籌抵制之法。則無異祖上之肉。任人宰割。毒害所及。豈特陝西被其蹂躪而已。克武竊思西南大局。非爭得陝西。無以爲發展之地。而秦中同志較多。屢次發難。救援補助。均屬爲所應爲。深嘆川中多故。尙待收拾。及渝中會議後。克武銳意規復。援秦之師。已扼兩鄭。乃以後援不至。孤軍深入。致遭失敗。而于葉各軍。遂致生困。泣念斯役。令人嘆惜。現既奉軍政府令。切實籌備戰事。克武豈敢畏難。惟此次破裂。非徒尋常。北軍已籌集陝中。數倍于我。軍實接濟。源源不絕。欲與爭一旦之利。非各方實力撲滅。抵抗搖虛。無以操必勝之利。擬請粵桂各軍。進趨隴閬。滇黔各軍進趨湘西鄂西。或撥一部進援陝西。克武仍當命將前驅。圍攻三面。尤望軍府對於外交上竭力運動。以阻外人暗助段氏。陰謀。而於直皖兩系。復多傾軋之內訌。兩相牽制。而吾西南內部當愈團結。融洽一體。務爲不可勝。以求後之可勝。庶幾可以自立不敗。否則本部動作。力量實有不能勝任之處。事勢迫切。謹佈以聞。伏望諸公裁教。克武叩。齊(八日)

總經理處
 總經理 石叻大馬路會豐商店
 庇能中法藥房
 棉蘭中法藥房
 吉隆五洲藥房
 金保會豐商店
 太平會豐商店

有 福 人 之 注 意

治 主

先天不足	後天失調	腦虛神短	腦根頭暈
面黃骨瘦	腰膝脚軟	腦滿耳鳴	腦暈目眩
肌骨麻木	風濕脚脹	腦弱喜忘	腦脊板硬
血薄氣衰	心神不寧	節腕痠痛	頭暈眼花
胃不消化	肝經失調	唇白面青	四肢虛軟
左癱右瘓	心忡驚悸	神疲力倦	節系疼痛
風濕骨痛	妻死人風	腰脚腿軟	腎元虧乏
小便頻數	遺精淋瀝	口不精神	夜不成寐
少年斷妻	嗣續艱難	臨身痲病	山嵐瘴氣
老年衰弱	婦科諸症	白帶笑笑	諸虛百損

福 至 血 至 福 至 九 行

此藥係由名醫精製，專治凡先天不足後天失調，以至月不
 盈，財天上中，特體虛弱，久不生育，諸般腎虧，至治無倫男女老少，屏供俱
 當服無病服之，補精血，強筋骨，滋陰之藥，病促消，延年益壽，聖藥也。

A black and white woodcut-style illustration of a man in a suit, looking distressed with his hands clasped over his chest. The man has a worried expression, with furrowed brows and a slightly open mouth. His hands are pressed against his chest, and he appears to be holding a small object, possibly a pocket watch, in his right hand. The background is plain white, and the style is characterized by heavy black lines and cross-hatching for shading.

咳剝使胸
痛手按無
益也惟服
此藥可愈

新品之便利及功效

此藥片 係本公司新出品 藥料純良 性極和平 味甚適口 香氣文雅 藥之形式 爲扁圓小片 裝於小玻璃瓶 極便隨身攜帶 可以藏之衣袋 凡患咳嗽 喉痛 喉嚨刺 激 聲啞 聲嘶等患 只須含藥一片 徐徐化之 畢竟有 奇效也

燕京說唱歌諸君之必需

凡登場演說 舞臺唱戲 學堂唱歌諸君 聲音貴乎響亮 比之平時說話 必倍其聲力 由是不免有喉乾 喉癢 刺激 甚則咳嗽 交作 倘在用聲之前 含化此藥一片 然後從事 則發聲時 更覺清爽響亮 可無上述諸患 而于歌妓更宜也

上海北京路B字十五號兜安氏西藥公司



各大藥房均有出售每瓶洋七角每打洋七元

▲▲和平會對於和議之主張

華英
世界
名埠

是書專爲我華商便利交通起見用華英合璧文字編譯世界各處埠
 名凡我華僑足跡所到之處無不備載且分區別域極易檢查誠商界
 不可少之書也內列世界各國及城邑中國各省及城市口岸廣東
 省設有郵局地方 福建省設有郵局地方 海峽殖民地 大霹屬
 屬 雲南我屬 森美蘭屬 亨彭屬 未聯合 馬來部 落 英屬
 北般島 荷屬東印度 爪哇 蘇門答臘 荷屬般島洲 西里伯
 島 摩鹿加羣島 新幾內亞 暹羅國 緬甸 法屬印度支那
 (安南) 以及新嘉坡 檳榔嶼 麻刺中 上海 香港各街名
 零沽每本價銀一元 外埠加郵費一角八分 大帮批發另議
 代售處 中街廣恒號 漆木街啟新公司 吉隆坡啓新公司
 總運新報局 麻刺甲廣生和 檳榔嶼朱寶蘭
 金寶廣恒棧 芙蓉廣生棧
 戊午年九月十八日 編譯者鄧子森告白

民國八年四月二號晚至四號晚開演
影劇不新奇。無以要閱者之顧盼。事蹟

品評。以故。本主人不惜重資。專從歐美各國。搜羅初出世而未經演過之新戲。運來本院開演。以新 諸君眼福。即如本晚所演之古時猛勇之夫。(巡捕燈)深潭上之怪人。(狂馬之驚跳)大跳山溪。(笑劇)(情劇)二什錦等影劇是也。其做作之傳神。女伶之俏儷。諸劇之趣緻。配景之適宜。橋段之詳晰。均非數語所能盡。諸君惠顧。方知鄙言不謬也。

七點四十五分鐘演
百時狂男之夫
電捕燈十八套分
爲廿六軸
竹錦四幕

九點十五分鐘演
狂潭上之怪人
野馬之驚跳
大跳山溪
新奇笑劇
情劇

啟者直落亞咽之地多份政府現欲招人承購三十年如欲承購者

須於一千九百一十九年六月三十號或三十號以前出價
(二) 情簡必須蓋印并須註明承批直落亞咽入地之投價然後交來
星架坡地稅司
(三) 可查該地之地圖現貯於地稅司署欲知承批內容可函詢地稅
司便悉此佈
英一千九百一十九年三月廿六號 星架坡地稅司 期尼謹佈

源振寧寶號一千元
鍾水泮先生一千元
謝忠南先生八百元
陳芳歲先生六百元
王春魁先生六百元
陳東嶺先生五百元

林推遷先生五百元
陳火輪先生百五十元
鼎盛興寶號一百元
計一十四條共捐銀六百元正

泉安寶號二百元
陳四美先生百五十元
無名氏捐銀一百元

葉島不先生二百元
陳文清先生一百元

民國八年三月二十日

順天宮董事部公啓

運啓者本邑會館現將年前公議修正之規則編刊成冊並附館員執照於內專以發給於我館梓友爲作入館之證據茲特刊報通告凡我

館員請於夏歷三月十五日起將疊昔發領之規條冊及白布執照等
統行帶回會館註銷援取新製之館員憑簿使咸知遵守館章共固文
明團結之力水聯異地桑梓之情實厚望焉謹此通佈統維 公鑒
民國八年三月十九日 卅 新嘉坡香山會館正總理吳晉陞披露

啓者本號總店在香港開設二十餘年自織造各款山東紬及花邊發客茲爲諸商利便起見特創分店在星架坡長台街口老馬車街門

牌二十九號
蒙諸商光顧請移玉至本號面議價錢格外克己此佈

本公司專辦寰球雜貨綢緞布疋毡呢草帽鞋襪汗

新公
仙門大馬路一五號
電話二五零一
已未年正月初七日

○歸割聲明

啓者小坡新峇厘門牌五十七號吳振及鄭榮貴合作成發號煙廊生
理今因振及志圖別業願將股份抽出請親石君面議得母利五百
大元從前倘有街市轉轉銀項担保銀庫係其振及之事限一禮拜內
與他理明逾期者係是自誤與鄭榮貴無干先此聲明免致後論此佈
民國八年三月廿九日
吳振及鄭榮貴同啓

景虛

大豪氣第二段五幕
新奇劇諸一幕
千九百十九年四月一號

◎七點半演
姊妹做作則傳神巧妙(大豪氣)第三段愈演愈奇(潛水艇)續五章
惟肖諸君開暇盡觀乎來

◎九點十五分鐘演
秘密潛水艇四幕續演
踐前言五幕續演

世界各埠均有經銷處

保
公 本

有

施英司公在
有司英公在
有限公司

白粉、白

星險

（頭 呼）
Commercial Union
Assurance Co., Ltd.
Incorporated in England.

現在本公司所存物業共值金磅二千八百四十三萬四千六百廿六

九百一十五年各項入息值九百萬金磅伸叻銀七千六百五十萬元
每日入息約二十一萬元

喜醫士凌鏡清先生到叻廣告

晚清先生醫林之翹楚也。曩在同濟醫院主席多年，其道德之精純，久已在人耳目。自無庸諸全人再贅。因其去年挾資入岬，自設藥房，大小坡信仰之家，咸有慈雲遠去之慨。若赤子之失慈母，同人等因是競相邀先生再來居功，而先生亦以舊友情深慨然允諾。今特出叻寄寓源順街聯慶號內，謹此披露，俾衆週知。信仰先生者，閱之當知所趨也。

◎承頂聲明

者星架坡牛車水丁加奴實得力門牌二十七號杏和堂同記藥材
理原係許遇文正心堂股份營業今正心堂志圖別業願將名下股
項與許遇文承受已於本年二月廿六日交易清楚日前正心堂有
人揭借担保及會項等情祈向經手是問與杏和堂同記無涉日後
和堂同記生理全盤歸許遇文承受並日後生意盈虧亦與退股人
干先此聲明以免後論此佈

就自開張以還精製雪糕涼水中西餅食久蒙士商各界惠然育

座客常滿茲更求副 諸君光臨雅意將本號之樓大加擴充添實
菜增聘香江烹飪良師鳩工其材則絕告竣廳房雅淨陳設適宜使
足呼應客眾便又復鑄造美味提易牙價格從廉杯盤整潔乃謹
之良時亦小憩 佳場也西菜部現定易西歷三月十五號即己未
月十四日開宴伏冀雲青惠顧倒屣歡迎特此廣告
△○今將樓下之電燈拆除減少移電裝修風扇數座經已妥安
廚中調備與上日不同諸君即來試之
二月十三日 同濟醫院啟

敬頌名醫

先生精治內外奇難雜症監寓衣箱街門牌四十二號中國興
為

次各振粵內也災青維特維實之圖近見災區其苦甚矣
百零九元五角交由本會董事會寄賑當時因各屬被災之期已過雖

以備將來賑務必要之需以慰各善士救災之憂嗣接江東蕙漢津
等處紳耆函求助築堤捐欸爰由本會潮州賑災董事會開會集議
金以災期既過亦應撥捐移作堤費蓋災別埠社團開會賑
款之在本會者概充全數撥助惟該邑樂鄉未肯同意再四差商治
欵之在本會者概充全數撥助惟該邑樂鄉未肯同意再四差商治

慎重公共善歛起見當卽函詢該部以陳君達三係屬何人及如何辦
賑俾得明白宣佈乃承函覆以所詢各節無庸告知但促令會速將該

存款交還以便滙寄爰於廿三號開會議決除前撥出叻銀五千元補助堤捐外尙存叻銀一萬零一百零九元五角應俟登報二禮拜後所有與捐諸善士如無反對者本會當於限滿之日即將該存款及銀行利息一併交付該俱樂部自行滙寄可也此佈

民國八年三月廿六日

本庄親到武夷採辦烏龍小種裝運來叻荷蒙僑胞歡迎招牌馳名已

歷三冊近更精益求精力研究製焙等法故常用本庄之茶者不特可提神止渴消岡去積有時偶感風寒加以薑水泡嘗更能療汗去病誠爲衛生妙品若在山園工作飲茶欲節省此茶尤可輕多泡水不易

二十三元五角合全年如能消本庄茶多數者本庄亦定有酬例條開
於後以答高誼另近查外間常有射利之徒以低貨冒充本庄之諸茶

君買茶乞知詳研包內外各標記方免被騙倘有熱心之人能確知其住址證據前來告知帶領破獲者本庄概有重謝特此佈聞

計開

五十連以上者每連酬勞一角	一百連以上者每連酬勞角半
二百五十連以上者每連酬勞三角	二百連以上者每連酬勞二角半
三百連以上者每連酬勞四角	

民國八年三月十七日
什
石山仔頂 叻
葉生利行 啓
蔡宜香庄

商業廣告

敬啟者本坡日本街門牌十八號敝聯昌公司土產什貨九八生理係
蔡大沙李水杉二人合作者若與街面諸號交易來往以及揭借兌
攤等情須有李水杉或蔡大沙二人中有一人簽號并蓋本公司正印
方得有效若無照上述二人中之有一人簽號蓋印者則惟經手人是
問與本公司無涉又東昌號系李水杉個人名下凡與舊號主火交

沙二八中之有一人簽號并蓋正印者暨不承認特此佈告以免後論
民國八年三月廿七日 蘇大沙 李水杉披露

◎表揚名醫

林有西先生世授祖傳精治外科效驗如神而痔瘡并瘋症此兩途尤為妙手久為各界所推許先生現寓老巴剎絲絲街南春公司內門牌二十七號特恐遐邇難以週知爰登報端俾染痔疾瘋症者知所問津焉

壬午年二月十四日

太興號萬福興公啟

K	印文件黑墨五磅庄	每磅二元七角半
J	印字機墨轆軟膠	每磅三元二角
	"J"印文件黑墨五磅庄	每磅一元五角
	一百一十二號印文件花紅墨兩磅庄	每磅三元二角

本報營業部特啓

▲財政員與經紀之執幼

離坡兜兜里某油較，曾用粵人某甲爲管夾萬，即掌財政權也。惟甲交遊太濶，以致消路不廣，于是特聘同籍人某乙爲經紀，招徠生意。但乙乃商場中老手，良朋滿座，故乙一到，各商戶俱歡迎，故銷貨日廣。況乙所招之生意，而甲往往不識其人，祇憑乙招待而已。迨于日前乙曾到牛車水廣合源街某店，曾與乙取油六罐，值銀五十元，訂明一日期限還銀，于是乙于昨日該店油銀到期，而乙到取，值銀五十餘元，該店交訖，經乙交單貼土担存據，不料太幾，甲亦到收銀，該店伴對云經已交妥，何得再收乎，甲謂乙有權招生理，無權收銀，欲與該店爲難，惟該店即令人往尋乙到對質明白，甲仍不休，于是遊人觀者如市，議論紛紛，有碍該店生理，迫不得已，該店東對人言，謂買油訂明，及將油送來，俱係乙經手，況不知貴號油較在于何處，又非本店蓋圖印到貴號取貨，而到俱乙經手，是以還銀亦交乙手，何爲不合，若果貴油較疑乙，則不應交貨乙沽，或另覓人通知各店聲明，乙有權賣貨，無權收銀等語，如有此先聲明，本店交銀與乙，則本店當任其責，否則，惟經手是問，此商場中之事也，甲見責得有理，隨對衆云，乙經交過額數百元，須扣辛金，故不能與其將掌財政故也，據乙云則謂吾一片苦心，盡力而招徠生意，近今生理極旺，則欲想削我之權乎，各執一詞，衆議紛紛，謂疑人勿用，用人勿疑，該店見人塞道，有碍生理，故將二人揮之而使去云。

人某中。偕其妻某。

是祇存氏與使婆在家。於昨日約十一點鐘。忽有其面之華人六七名。突如其來。入內用物封氏與使婆之口。使其不能出聲。該匪將氏所穿戴之珍珠鉤及金器等件。盡掠一空。逍遙而遁。惟箱櫃等未經毀掠。迨後氏得鬆解。隨往捕房報知。謂先日有一華籍婦某介紹一土生華婦到屋。見吾所穿戴之珍珠鉤。極精云。華婦欲借一隻與工人一看。照式鑄成。可否相信。氏見其一面之交。半吞半吐。迨華婦托其同籍婦某担保。訂明星期一日交返。氏見面着情。果允借與。迨至于昨日華婦果如其約。至十點左右即將該珍珠鉤送還。然後華婦急急而去。未片時。即發生此劫案云云。

▲欲救孩兒反累己

歷廿九號晚八點餘鐘，四人同坐舢板仔往後港而買伙食等件。忽遇沙里洞與其夫並二子同居于都哥律附近支支牢碑。於陽下，二小孩欲走近艇傍戲水，其婦急欲抱其子，詎料心慌步快，一躍而抱其孩，豈料用力過猛，其艇一傾。二小孩亦隨之而倒，竟斃艇底朝天。把四人滾下水中，幸甲熟諳水性，急下河救其二子，無奈一面抱子，一面遊水。不能救護其妻，奈該婦不諳水性，故爲波臣召去。甲喊救時，奈無人近鄰。于是中

今晨六點餘鐘，有第十號電車行至長泰街口，其車內之收票員第二百九十八號，將數呈交第十六號查票員察驗，被查票員偵悉，該收票員吞騙車費五占，故查票員呼差將收票員拘拿，控之于案云。

瓊人蔡四：于星期日十點餘鐘在丹戎隅，（即沙嘴）不知行竊何人之包烟仔之白錫薄約四十五磅，被六百三十九號警差干涉逮案。昨日在府署三堂審訊，官判罰蔡某銀十元云。

同籍人某乙暗入此處行竊去甲之蝦米八斤。約值四元。菓品八罐。約值二元。得手後欲逃遁。詎料爲中偵悉。隨即喚差將乙拘拿而去云。

有呂宋籍人名烟亞里拿楠。住在姚疾律門牌一千三百五十號。昨往捕房報稱。云及被人入屋內竊去衫褲等物。共值銀一百三十五元。請差查緝云。

於一千九百零七年十月，曾被當地政府判決，遞解回籍。現楊某私行返叻，于昨早十點餘鐘在哥老士的力道旁，偶被華暗差二名認識，故將楊某解回遞案云。

△徐校長對於中學開校之答詞及訓詞
本日爲吾校開校第一日。亦即南洋華僑中等教育機關產生之第一日。蒙諸君惠臨指教。並賜贈祝詞書籍美術等品。鄙人引爲榮幸。謹代表全校師生。三致謝禱。惟敝校今既誕生。復承諸

即全校師生不得不生一大覺悟。而下一決心。決心維何。即爲學生者既入校門。則必先自決定吾來此校。確爲求吾德智體三育之發達。爲教員者。亦必決定如何指導輔助。以發達諸生之三育爲事。勿尙空談。勿爭門面。學以誠而教以誠。眞學問乃

願力與希望。本非一蹴可幾。古云行遠自邇。登高自卑。諸君
子既抱興學育才之願。鄙雖寡鈍。亦願附驥尾而共策進行焉。
庶此新產之嬰兒。其壽康福命永爲無疆也。(己完)

啓者昔加也拔興隆什貨出水生理原係孫子賓林炳昌陳泰順陳富利孫少亭林裕懷等合創今因孫子賓孫少亭陳富利等志圖別業願將名下股份退出頂與振興隆公司承受請到公親陳廷波蔡邦泰兩

承頂聲明

以竟後論此佈

民國八年三月廿七日

一

昔加也振興隆公司告白

實所創不料馮鳳實忽然染病身故該生意遺下他妻何氏管理今何氏志圖別業願將新泉豐店底家私全盤頂與陳文新承受倘新泉豐店底如有欠到各親朋賬目等情限一星期內到來向馮鳳實之妻何氏理楚如逾期不到者乃係自誤以後與承頂人無涉先

國曆三月三十一日
金
元、月、日、時、分、秒、

宣聖有云工欲善其事必先利其器今商戰
時代則凡日用所需之品亦莫不講求捷徑
到脚
正辦
到脚
正辦

新 公 司

Khai Sun & Co. 215, South Bridge Road

啟者近日常號書信往來或採辦貨物或報
貨行情俱要錄部存記然事務紛繁雖有
草聖之名仍恐力有未逮故多採用西人印
信之法以其事工謹便但墨色非佳字跡模
糊徒費目力不能分辨魚魯本公司有見及
此特由美洲名廠定造印信墨來坡發售以
供同胞之用多有試用過云允稱上品該
墨能印副信十餘張字跡玲瓏又能用副稿
翻印迥非別家所能及故消流極廣惟防各
界未及週知特此佈告再本公司有歐美名
廠所造各款紙張色墨不論大帮零沽如蒙
惠顧一律歡迎此佈

商 司 本 玉 諸 買 意 下 目 寸 架 車 字
面 公 到 移 者 探 如 名 尺 二 機
Foolscap "Arab" Treadle Printing Machine
Folio 9 "x 14" Crown Folio

者本坡廣合源街奇香號原日鄧經彬即鄧林占有股本一份兼司
貨之職今志圖別業自行辭職愿將股份頂與股內人承領自登報
日起如諸寶號有與鄧經彬即鄧林交易祈向經手人是問與奇香
無涉一後主家及下一光退退人等事與經手無干

本公司專辦各國著名藥料及

醫
Co., SINGAPORE.
價從廉貨色鮮美大帮零沽一律歡迎特設支店在小坡大街

專售牙科器械醫療器械大小
 藥房藥具舖是常備有

久爲用者嘉譽如蒙賜顧者請
至本店面商接洽可也

星架坡水仙門大葛街 友田合資會社
電話二二四七號

有山亭
有廣合源街門牌七十五號合盛號洗衣生理原是莫洋所創今因
國別業聚將合盛號店底家私招牌山吧應用物件一概頂與黃照
拍高兩人承受另用合盛字號添加興記二字經營倘合盛號莫洋

此佈
國八年三月廿七日
承頂人 黃照全披露
黃招高

生記號陳祥合陳健如陳葉成計四人合夥經營至今并無異議近因
生記號同辛漢宗君志剛別業願將恒順成所得名下股份抽出
到公親王邦傑任仕翁駕臨秉正核算將恒順成生理全盤店底貨

物、坡外港各款賬目以及舖內棧房傢私一概交公核算清楚如生記號名下所得恒順成半理股份即於己未年二月廿三日與陳陳陳合陳健臣陳業成承受其全盤生理項當公親面前交還生記號即辛津宗君領楚從恒順成全盤生理歸受股人管正如從前所有與恒順成所有賬楚從恒順成自一月月限一書手前來對理楚或明或隱係何

民國八年三月廿六日

恒順成公司披露

▲新張廣告

啓者本坡絲絲街門牌三號恒順成公司海嶼生理自戊午年間

入概由沈松林押號擔任買賣串權仍由陳健如司理特此佈聞
至本公司從前所用之鵝蛋形收賬取貨圖章今另改用長方形式領
取貨物則由陳健如簽號為准至支取銀項正印前用方形今則改為
鵝蛋形章由沈松林押號方為有效謹此聲明即希 公鑒

恭頌良醫

黃儒仁兄力著 盧福泰先生著于踰打賴所賜書云黃弟病日見
請先生醫理用藥敷治腫痛即消旬日則見步履如常陸續全愈可見
先生之奇能妙術誠濟世之良醫也弟感先生之大德無以圖報因
時登報俾坡人士有患斯症者知所問津云爾

（一）黃牛車水大馬路同和茶園內）
民國八年三月廿八日 申 皇家山脚陳亨記敬頌

- (一) 擴潤域多利橋書院
- (二) 在芳林忌連處保厘後草地建造副更頭住所
- (三) 在担中律捕房處建造廁所
- (四) 在華羊少鄧捕房處建造廁所

七修葺美芝律義勇隊(S.V.C.)操堂油漆及掃雜色灰水
八修葺在巴刺氏巴沙律之(S.V.L.)操堂油漆及掃雜色灰水
九修葺直落亞逸捕房之營房及外屋一律修葺油漆及掃灰水
十修葺東凌本地書館油漆及掃灰水

三將輔政司工人寓所從新結成灰石地檣
四將路刺夫書樓及博物院上蓋之一部份蓋過
五如欲領取投價之票者必先繳交庫務司署銀一百元作按方能領票
六投票後如獲選票之曰者限期十日內訂立合同承辦否則將其前具

如欲知詳細形圖格式條目等件除拜六禮拜兩日之外每日由正午十二點半下午四點到皇工部局寫字樓一覽便悉惟欲領取詳情

之票者亦可至該處字樓領取便付
主投價票紙必須用印定之票紙填寫且外面必須蓋印書明承辦某

政府取票不以價低者便選雖全棄不取均無不可
一千九百廿九年三月卅一號 十五 輔政司示

三、三月十一日

續)

(未完)

茲將現在本埠沽出價列

廣恒	大包一百	紅烟	每箱沽銀八十六元
廣恒	細包五百	紅烟	每箱沽銀八十八元
恒棧	大包一百	紅烟	每箱沽銀五十三元
恒棧	細包五百	紅烟	每箱沽銀五十五元
廣祥生	大包一百 平庄	紅烟	每箱沽銀四十八元

寄往別埠在丹容巴吉領貨價列

廣恒	大包一百 大B.C. 摩紅烟	每箱沽銀八十元
廣恒	細包五百 K.H.A. 摩紅烟	每箱沽銀八十二元
恒棧	大包一百 H.C. 摩紅烟	每箱沽銀四十七元
恒棧	細包五百 B.C.B. 摩紅烟	每箱沽銀四十九元
廣祥生	大包一百 E.C.S. 摩紅烟	每箱沽銀四十三元

本號電話一九五四

星嘉坡廣恒號謹啓

本公司現有續到人桃
嘜火柴材料真良枝條
幼雅貨真價實久蒙中
外所歡迎茲另推廣伊
始再加精益求精諸
商號如有應消者無
格外從宜特此佈告

民國八年一月二十日

新嘉坡嗎士打有限公司土庫披露

坡星 嘉星 坡星
 院留 四車 院留
 右醫 路路 右醫
 寺禪 山龍 寺禪

專醫眼科內外全科並接
 廣府大小齋醮餓口功德
 己未年二月初二日住持僧轉武謹白

A black and white cartoon illustration of a middle-aged man with a friendly expression. He has short, dark hair and wears round-rimmed glasses. He is dressed in a checkered or plaid jacket over a light-colored shirt and a dark tie. His trousers are vertically striped, and he wears dark, polished shoes. He is standing and giving a thumbs-up with his right hand, while his left hand is tucked into his jacket pocket. The drawing style is simple and expressive, with bold lines and a limited palette.

施林氏
止咳水

肺病處於最高呼吸氣而融和血液之運行週身故氣爲養
身之本感受風邪則肺氣不舒傷風咳嗽聲爲小恙久而不治或治不
始肺理氣順呼吸噎奇咳痰寒氣閉結病迭生勢其劇烈此藥水化痰止咳
潤肺理氣順呼吸噎奇咳痰寒氣閉結病迭生勢其劇烈此藥水化痰止咳
內傷吐血咳嗽肺痿喘風寒咳嗽近日傷風及肺氣促吸不順虛癆
喉癆咳嗽等症依法用之藥力所至即見氣順咳止喘消肺寧肺氣健
旺飲食增進消除痰止咳之金丹補肺延年之玉液也

A black and white line drawing of a person in a military-style uniform, including a peaked cap and a jacket with a high collar. The person is holding a large flag on a pole. The flag has the characters '保安' (Bao'an) on the left and '喉丹' (Houdan) in the center, with a large '丹' (Dan) character on the right. The person is pointing with their right hand towards the right.

腎虛靈藥

此丹為喉症之保安神藥統治喉閉喉腫喉癰喉痛出痰涎腫痛自消症輕者每服三四次白熱症者每點鐘吹一次痰涎吐清日全愈忌食煎炒火氣熱物夜後忌用火煎最宜注意▲每樽時價銀七角▼

腰臂手足
脚氣
諸痛
症

最好是
暖腎膏

限日
包愈



專治男子陽氣虛弱精力漸衰精神困倦腰酸背痛風濕骨痛半身不遂
痛氣腫痛痛洩瀉汗流汗跌打損傷女子月經不調經期前後
腹痛子宮寒冷不能受孕常流白帶等症此膏按照仿單內銅人部位
貼之即能如期見效
茲將主治各症限定愈期開列於下
男子陽虛老症一日新症半日見效
手腳麻木風濕腳腫越宿見效
筋骨疲痛腰骨刺痛半日見效
半身不遂兩月見效
跌打腫瘀越宿見效
常流白帶半月痊愈
月經不調經期肚痛兩月見效
各項汗痛疔疳不止兩時見效
汗流汗七日見效
汗流汗七日見效
乾濕脚氣兩日見效
不受孕三月見效
價目 雙料每帖銀二元二角
單料每帖銀一元二角

代售處
此能衛安公司
巴城三昌公司
坤甸利雨公司
日隆坡廣生堂
太平坡廣生堂
總代理
星架坡
大馬路

梁蘭生各種名茶廣告

溯自我國互市以來即以茶為特色泊夫近世華茶日見退步幾不能與外國爭衡其故安在毋亦不思講求改良之方矣本庄主人世業茶務研究有素自丙戌年開創於香港大道西門牌二十號復設製茶工廠於江門及省城陳村石岐龍潭等處以蘭花嘜為商標以信實為法則迄今卅餘年矣名馳中外商賈咸稱至於採辦益求精美凡我國出產之地如武夷寧州鶴山肇慶清遠等屬均皆設莊親往督辦天時必取初春地道必採名岩人工必精巧製信乎天地人各用其美是以色味香備擅其長而本庄所辦之五斤斤庄馬耳茶五兩庄銀針馬耳茶二兩庄銀針古勞茶尤為特色幼嫩無匹美味絕倫確有除煩醒腦之功生津助思之效燕顧 商翁幸垂鑒焉

△茲將各種名茶臚列於左

五斤庄二十四包蘭花嘜馬耳茶
五兩庄三百包蘭花嘜銀針馬耳茶
二兩一百六十包蘭花嘜銀針古勞茶
三兩一百六十包金生號銀針古勞茶
八兩庄一百四十包蘭花嘜頂舊清遠茶
四兩庄一百六十包蘭花嘜頂舊清遠茶
一百五十斤庄蘭字頂舊清遠茶
一百斤庄蘭字頂舊清遠茶
八兩庄一百六十包金生號正六安茶膏
四兩庄一百二十包蘭花嘜石地古勞茶
五十磅庄蘭花嘜石地古勞茶
一斤庄頂舊廣西六堡茶

民國八年一月八日

星架坡大馬路漆木街門牌二百零號 梁蘭生謹啓

司公限有險保安香

The Heung On Insurance Co., Ltd.
(Branch Office)
Incorporated in Hongkong
Nos 58 59 MARKET STREET SINGAPORE.
Telephone No. 1255

● 府政坡知見時存元第 一 全証保早辦已 ●

資本銀一百萬元
政府有案專保岸上屋宇傢私貨物及輪船來往
貨物無水火損失之虞所有辦理章程皆臻妥善賠
恤快捷遇事通融諸君賜顧請到老北塞
中街門牌五十八號五十九號樓
分局內面議格外歡迎
香港總局設在永樂街

司理王國璇 鄭和軒
廣榮昌記號 歐陽日葵
常和號 鄧子實
生和堂 雷錦屏
寶成公司 李什榮

和昌公司
慶興公司
福興公司
兆祥寫字樓
永興
英和
李禮
黃文錫

協理人 陳大奇 黃文錫
各埠分局代理太多不能盡錄
電話 一二一五五

駐叻司理人 黃君雅 程守廷 披
與陳君接洽或移玉至本叻局面商便安
戊午年二月十四日

陳大奇 君兼為本叻局協理以得幫同辦理保
務事宜陳君對於保險業務歷有年所保險情形素
稱熟諳誠實卓著遇事辦理更能格外通融務臻妥
善如蒙惠顧請駕到十八間後順昌行
與陳君接洽或移玉至本叻局面商便安
戊午年二月十四日

合興說門

●代理貨件廣告

本公司船載配貨經紀我積物貨由的某
店及送在其船如一託亦收及分送石叻
二百一十四號竹脚

年十二月初二日

陳源泉披露

THE

本郊專理新加坡火城島中及辦飲西正庄烏油
椰樹堤漿粉五色烏豆咩馬豆粒馬谷馬草
等項所有島牛羊各樣食料俱備發售諸翁賜顧請
玉趾至

WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

此藥水能治一切
 咳嗽氣喘喉痛
 傷風感冒發熱
 嘔吐泄瀉肚痛
 霍亂轉筋等症
 功效如神

每瓶售錢五分
 各大藥房均有代售

總發行所
 上海英大馬路
 韋廉士大藥房

○活士卑巴文嬌亞
○乃爲最妙之良藥

本藥房所製之活士卑巴文嬌亞經專心研究十五年之久故能奏效如神按澳洲士商會購用者咸謂此藥之效驗神乎其神所治腹痛泄瀉發冷發熱及肚中一切諸病服之立愈澳洲廣益華報之主筆所云已試服數次皆奏効異常誠近世紀之良藥也各處藥房俱代賣每有鎊價銀八角正

七年十一月廿八日
邊生堂主人梅喜星謹啓

總代理
石大馬路
衛安公司
價目大瓶銀三元
小瓶銀一元二角半

◎茂春和生熟藥材新張廣告

居百業維新之世界固不敢謂原質藥物即足盡治療之機能然亦不
敢謂原質藥物不足盡治療之機能何則我國數千年來以之治療各
症取諸實驗載之史冊者其功可驚可喜其理可信可憑初不特理學
藥物化學藥物始能達其治療之目的是以國貨之振興利權之挽回
有賴此廣設藥肆以擴充消場也本主人蕭鏗麟特在星嘉坡漆木街
門牌一百三十二號開創茂春和生熟藥材一間定本月十九日開張
凡我國地道藥材丹膏丸散參茸燕桂莫不整齊齊色鮮美允推極點
爲廣招徠起見價目格外從廉 諸君光顧偏極歡迎零售大帮各從
其便特此佈聞

己未年二月初九日

茂春和
總理 蕭寶麟
總司理人蕭仁山 同告白

啟者茲有水遠地勢地方廣闊面向武吉智嗎律門牌十三號山園一
 所由所出大路入內一路平坦後面山嶺峯高此地風水極佳中有磚屋一
 間此屋地方軒爽空氣充足另有亞搭厝一間并有池塘一個可以蓄
 魚園內菓物甚多如山竹留連唐山柑人心菓紅毛丹及紅毛丹頭與
 燕丕椰子等地方之廣約有五意吉三素古諸君有欲購買者可
 往該處觀看若合意者可至麻六甲實得力門牌廿五號面商可也
 一千九百一十九年三月廿五號

陳鹿笙、桂人。以拔貢在蔣果敏公營中治軍牘。一日欲辭蔣去。蔣留之。陳曰：吾在此間多年，實未嘗沾君絲毫實惠也。蔣戲之曰：汝在我營中，食祿十餘年，鬚髯如戟，何云未受絲毫之惠耶？陳怒甚，詰朝相見，則已盡薙其繞頰之須矣。蔣見之，默然不作一語。陳去後，由他途保舉知縣出身，自是由縣而州，由州而府，旋陞杭嘉湖道。時蔣以浙藩護撫院，遂挾前隙，竟據他事糾陳。陳由是降補同知。久之，始陞處州府。後陳官至四川護督，年八十猶不肯乞休云。

(善之譯)

可汗如太陽。高高坐東方。威德之所被。煜爲天下光。部屬如草木。小醜如冰霜。草木日以長。冰霜日消亡。太陽有出沒。可汗壽無疆。

惟我大可汗。手把旄與旗。下不見江海。上不見雲霓。天亦無修羅。地亦無靈祇。上天與下地。俯伏肅以齊。何物蠢小醜。而敢當馬蹄。

獅子夜吞月。可汗朝點兵。兵符一以下。千里不留行。壯士得兵符。中夜起秣馬。秣馬望天明。長嘯大旗下。

美人送壯士。手把黃金匱。朔風粟以烈。凜凜傾城姿。美人語壯士。此去無遷遲。生當立功名。死當隨鼓旗。無爲作降虜。令我無容儀。壯士搗手笑。何事多言爲。我有七寶刀。礪志與相期。恨望日已久。而今乃得之。躍馬一揚鞭。去去不復辭。白馬漉赤血。少女施焉支。壯士赴戰場。還似新婚時。

馬首入刃林。死土吞生人。馬首塵埃舞。生人驅死土。嗟彼十室人。智短神亦昏。上天天無梯。入地地無門。我命如獵犬。爾命如狐兔。兔走不及林。爾走不及墓。戰場風獵獵。滅裂風淒淒。嗟彼十室人。勇士兒女啼。

◀ 凡有眼疾注意 ▶

先生昨喻之子昨喻寓檳榔嶼喜如實得力即皇家山脚門牌三十四號第一號余新加坡十有五年精究眼醫科書藥科今頗得其效矣若翳眼症之疾或暴痛或不過抹白膜至及目冥者皆能治癒不用刀割免防痛者不過抹藥數天便能成功效如管光明如常非余誇言目前治癒華人洋人及各色人等不可勝算就是治之人贈送書及歐送彩聯者甚多亦蒙諸君映像致謝之誠敬也至及疔症之疾余亦最爲老手世上無雙亦不用刀割只用敷藥七天包醫全愈此係用藥之精亦乃先生醫法之能也倘若諸君有犯其症者不防移玉至敝局請問余必歡迎包醫全愈今藥亦大減價實者贈送不取藥金此爲先生修世之德也

凡七州府三州府及爪亞羣島一切之人有眼疾皆係此治愈也

丁巳年三月廿二日

本局主人謹白

婦士雷丹造藥水男婦各服之均能
有益強身健體先將氣血衝去四肢日
日服之能多用心力不覺疲乏其效神
是歷疾常人服之精力倍增每瓶五十
服賜顧者請認婦士雷丹造藥水為記

HUXLEY'S
Ner-Vigor

售出有均房藥家各

通

啓者揶花萬蘭池。係正法國上酒。酒質
舊而美。酒味香。而濃。然入此酒之時。所
用之罇。多有異樣。至其原故。實由歐戰
所使。惟此酒內容。並重數包。無變更。茲
特登報通告俾衆咸知。



新嘉坡牙直利有限公司謹識(經在本坡註冊)

GUTHRIE & Co., Ltd.
(Incorporated in Singapore.)

也你隻眼得
咁腫。眼公
又咁紅。
一定好苦痛。
雞膵凌眼。爲水
消腫止痛。

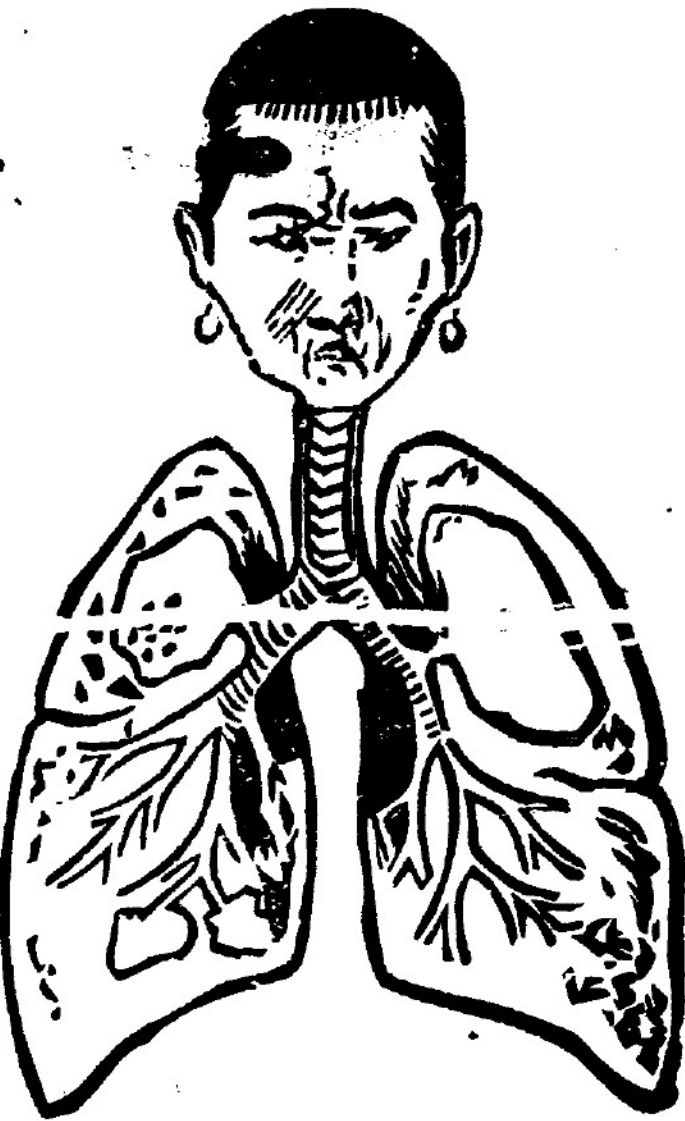


天有日月人有眼目。眼目者所以明照萬物也。而眼目有病斯失其視力。而聯膜發炎或迎風下淚。或見日睛刺或眼水敷流。或目眶腫赤。或痛澀痕癢。或風弦潰爛。或點膜遮光。或難盲應發。甚而睛珠變質。瞳人反背。遂成翳膜。而適填案途。良可憫也。然廢疾未成。儘堪療治。他人製爲丸散。塗入眼中。不免有刺激之苦。本主人有鑒別。治法將藥精化鍊爲水。徐徐滴入。目則受者自然而見效。尤速誠眼科中之極品妙藥也。有此患者一試便知。要認鸚鵡牌爲記。

每瓶叁毫

每打叁元

鸚鵡牌補肺止咳丸



乃西來助肺之良藥兼配呼吸之要品考訂精密確能與肺膜性質相宜凡肺痿咳嗽之病無論幻久之輕重一經服食立能止咳化痰寬見喉嚨滋潤口角生香已傷者服此藥立即復元不傷者服此藥永無傷損每次服四粒每曰可服二次自能順氣痰除痰去無傷自止其肺自壯其呼吸自如若能時常備用肺病可免闔家赤子可保無痰驚之患肺弱既壯其身自強誠助肺呼吸之止咳聖藥也奉告同胞若患肺病者請爲留意方知愚言不謬

每瓶一元四毫 每打十四元

南昌府小兒

服用嬰孩自

强健之證書

江西南昌
稅務稽征
司員李偉
東來示
嬰孩自己
藥片真名
不虛傳也
肅此鳴謝



症均可發熱治
治熱肚痛
便閉
腹瀉
蛔蟲
感冒傷風等
余兒年甫二齡因乳水不調致患疳積之症面目黃瘦
食不進市上所售之疳積膏醫生之嬰孩已服藥片
未健惟難承受經友人勸服積生之嬰孩已服藥片
乃購服一貼之後即思飲食腹積已消寄郵票附銀六
如尊處無從購置俾孩康十藥片原班郵奉一瓶
角至此藥片乃大國通用小兒之靈藥凡出牙各症
可也發熱肚痛
便閉
腹瀉
蛔蟲
感冒傷風等

△(●)老新城各城基拆平之期限

△●圖南輪船載米抵省之要聞

△●蕪湖粵僑關於運米之來電

▲順天宮募建戲臺捐啓

零者本虎向在唐山寺墮

己未年二月初十日

100

▲小坡炳興
▲遠近知名
▲鑽石珍珠
▲燦爛光明
▲手工精細
▲式樣翻新
▲諸君惠顧
▲不勝歡迎

隨便參觀

此丸爲腎部之元帥
能治腎虧一切諸症
百損先天不足後天
失調房勞過度下元
虛冷腰酸脚軟四肢
無力男下九醜之症
服之立見奇効成爲
補腎藥中之也帥

●價目

每罇一元五角
每打一十五元

總發行所大馬路

會豐商店白

雙妹牌生髮香油

雙妹牌艷顏水

雙妹牌超等牙粉

雙妹啞生髮蠟

總代理批發

天下無二

怡保

太平人

唐拾義咳丸

南洋各埠總經理會豐商店